

KIRKEBLAD



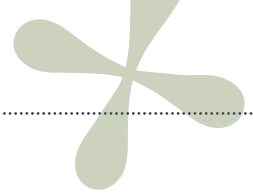
FOR **KETTING &
ASSERBALLE** SOGNE

NYT KIRKEBLAD

Menighedsrådene i Asserballe og Ketting sogne har besluttet fremover at udgive et fælles kirkeblad, stadig fire gange om året. Her er den første udgave. Indholdet i dette nummer vil naturligt bære præg af ansættelsen af ny sognepræst i pastoratet. På bladets bagerste side kan man finde dato og tidspunkt for afholdelse af gudstjeneste i sognets kirke. Desuden vil de forskellige indlæg bl.a. indeholde oplysninger om de mange kirkelige arrangementer, som er planlagt for de kommende tre måneder.

Derfor, kære læser: tag vel imod bladet. Og ikke mindst: tag godt imod vores nye sognepræst.





HØSTEN - OG DET DAGLIGE BRØD



Når dette nye og første fælles kirkeblad udsendes, er årets kornhøst for længst afviklet. Og uanset resultatet fortæller høsten os noget fundamentalt om vores liv som mennesker. Brød er en livsforhold

hed for os. Uden brød dør vi. Men hvilken slags brød? Problemet er, at vi lever som splittede mennesker i en verden, som hungrer efter brød, der er rigtigt liv i. Splittelsen går midt ned gennem hver eneste af os. På den ene side stirrer vi os blinde på rugbrødet: det materielle. På den anden side higer vore sjæle efter det brød, der er ordentlig næring i: livsbrødet. Derfor forstår vi også godt ordene om, at »mennesket ikke lever af brød alene«.

Så længe vi er ved at dø af rugbrød alene, er vore øjne slørede. Vores overflod hindrer os ganske enkelt i at få øje på det brød, der for alvor er livsvitaminer i. Den danske digter Cecil Bødker skriver i et af sine digte: »Fordi vi lever i overflod, glemmer vi, hvad liv er«. Og hun følger til: »Tag alt fra os - men giv os brød i den elvte time. Livets brød!«. Har vi måske ikke de sidste flere år gjort, hvad vi kunne, for at opbygge et samfund, der er så fokuseret på økonomi, materiel velstand, fin- tekniske opfindelser - alt hvad der kan gøres op i tal - så vi efterhånden alle sammen åndeligt talt er ved at dø af underernæring?

Vi må til at vende bøtten! Vi må genfinde sansen for ægte, nærende livsbrød. I Fadervor har vi lært at bede: »Giv os i dag vort daglige brød!«. Når Martin Luther vil forklare, hvad denne bøn skal betyde, inddrager han alt muligt, bl.a. godt vejr, fred, gode venner og trofaste naboer, en god ægtefælle - alt det vi ikke kan give os selv, men

som er nødvendigt til et næringsholdigt liv - en levende og givende forbindelse til andre mennesker. Han kunne også have nævnt sådan noget som tilgivelse, tålmodighed, medmenneskelig forståelse. Eller det der f.eks. kan ske i en samtale mellem to mennesker, når der er tid nok, og ro og samletthed, så vi kan høre, hvad den anden har at sige, også mellem ordene.

VI MÅ TIL AT VENDE BØTTEN!

Mange af os husker det stykke bibelhistorie, hvor Jesus bespiser 5.000 mænd ved hjælp af 5 bygbrød og 2 fisk. Hvad er det, han giver dem? Er det det daglige måltid mad, eller er det selve

livets brød, han rækker dem? Spørgsmålet er galt stillet. Der er ikke tale om et enten-eller, men om et både-og. Det er både et regulært, dagligt måltid mad, de får, og det er på samme tid livets brød. For de to ting hænger nøje sammen. Og begge kommer fra Gud. Vil vi fatte bare en lille smule af dette bespisningsunder, må vi prøve at forstå, at livets brød er skjult til stede i dette ørkenmåltid. De 5.000 mænd blev mætte, altså rent fysisk: de fik noget i deres maver. Men de af dem, der havde øjne at se med, så, at det samtidig var livsbrød, de havde modtaget, altså næring ikke blot til deres fysiske, materielle liv, men næring også til deres åndelige eller sjælelige liv. Ja, endnu stærkere: det var næring med smag af evighed.

Det brød og de fisk, som de spiste, var tegn på noget andet og langt mere. Det var tegn på den skjulte, nære virkelighed, som vi kalder Guds Rige - der hvor evigheden råder.

Hemmeligheden bag det daglige brød er, at det alt sammen kommer fra Gud. Fra livets kilde. Og ingen af os kan leve uden den næring, der kommer fra ham. Dette bliver vi mindet om i forbindelse med høsten.

Frederik Birkler



PRÆSENTATION AF VORES NYE PRÆST



Mit navn er Mette Dolberg, og jeg er jeres nye præst i Ketting-Asserballe. Det vil sige, jeg er ny her, men jeg er ikke ny som præst. Det har jeg været i 15 år, først i Svendborg og på Thurø og siden i Harrevig pastorat på Salling. Jeg er gift med Jari, der er billedkunstner. Vi stammer begge to fra Djursland, men mødte hinanden på Bornholms Folkehøjskole i 1991 og har fulgtes ad siden.

Jeg trives som præst på landet, og den nærhed, det giver. Det virker hjemligt, da jeg selv er vokset op i en mindre by. Min vej ind i præstegerningen var en slags omvendt ungdomsoprør. Da jeg var 12 år gammel, sagde min far til mig: »Jæ tøvs, du sku' ta å blyw

prajst - der er ålti'r nown, der skal i jån«. Altså, oversat fra Ørsted-mål: »Jeg synes, du skulle tage og blive præst - der er altid nogen, der skal i jorden«. Det var hans opfattelse af et godt og meningsfyldt, fast arbejde. Som gammel landmand, dengang kirkesanger og formand for det lokale menighedsråd, havde han ambitioner på mine vegne, hvilket var fint nok. Men lige dér, på det tidspunkt, kiggede jeg på ham, som om han ikke var rigtig klog (jeg tænkte det i hvert fald), men sagde forsigtigt, at det troede jeg ikke, jeg skulle. For det lød helt vildt. Men det blev alligevel sådan, efter mange mellemregninger, og det har jeg aldrig fortrudt.

Jeg bliver aldrig færdig med evangeliet, og jeg bliver aldrig færdig med taknemligheden over og rigdommen i at have fået det betroet. Det er stort. For mig betyder forkyndelsen af evangeliet både alvor og glæde, der tales midt ind i vores liv, giver os nyt mod og gør os i stand til at møde dagene med fortrøstning og gå-på-mod.

Det forsøger jeg at bringe videre i mit arbejde og i mødet med andre.

Både Jari og jeg glæder os til at lære menneskene her og egnen og historierne at kende.

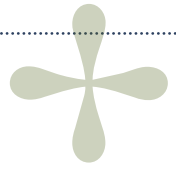
Mette Dolberg, sognepræst

TAK TIL JER ALLE

»Alting har en tid«, som det hedder i Prædikerens Bog. For mig er tiden nu kommet til et vemodigt farvel. Siden november sidste år har jeg fået lov til at arbejde som vikarpræst hos alle jer i Ketting-Asserballe pastorat. Hvor har jeg mødt mange venlige og behjertede mennesker rundt omkring i de kirkelige sammenhænge, hvor jeg har haft min gang. Ikke mindst søndagenes gudstjenester, de kirkelige handlinger, hjemmebesøgene og de mange personlige samtaler har været til stor berigelse og glæde for mig. Af hjertet siger jeg tak til alle jer, som har mødt mig med så megen tillid og imødekommenhed. Tak til jer alle sammen.



Frederik Birkler



SOMMEREN 2018

BLEV NOGET HELT SPECIELT

100 ÅRS DAGEN FOR KRIGENS AFSLUTNING

11.11 d. 11/11. Det er en talkombination der betyder **meget** for langt de fleste sønderjyder, det er nemlig klokkeslæt og dato for afslutningen af 1. Verdenskrig i 1918. For os tilflyttere, der er opvokset nord for Kongeåen, har det ikke haft den samme indflydelse, vi vidste da godt, der var en verdenskrig i 1914-1918, men det var mest noget, vi havde hørt om i historietimerne, og måske læst om i bøger som »Intet nyt fra Vestfronten«. Vi vidste ikke så meget om, at det var en periode, der har sat sig mange personlige spor i sønderjyske familier. For mit vedkommende, går det først rigtigt op for mig, da jeg som sygeplejeelev er i praktik på Haderslev sygehus i 1987, her er der flere ældre mænd, der kan berette om tiden, hvor de måske selv har været sendt afsted som ung soldat, eller andre mænd i familien har været indkaldt. I min tid som sygeplejerske på demensafdelingen på Augustenborg sygehus, er en af de patienter der stadig står klarest for mig en 93-årig overlærer, der har kæmpet i Verdun i Frankrig. Det var en tid med forfærdelige oplevelser, som han talte

om igen og igen. Jo, 1. Verdenskrig havde en stor indvirkning på familierne her på egnen, og derfor skal vi **selvfølgelig** markere 100 års dagen for krigens afslutning. (*Arrangementet omtales side 6*).

NY PRÆST SKULLE FINDES

Sommeren 2018 blev noget helt specielt, ikke bare på vejrfrenten, men også for Ketting menighedsråd. Vi skulle have fundet en ny præst til vore 2 sogne. Det har været en spændende proces at være med til. Det var med lidt bange anelser, vi tog hul på processen. Var der mon nogen, der havde lyst til at søge embede helt hernede hos os på det skønne Als? Det var der - endda flere. Vi har haft nogle dygtige kandidater til prøveprædiken og vi er overbeviste om, at vi har truffet et godt valg og valgt den helt rigtige præst for os. Mette Dolberg ønskes rigtig hjerteligt velkommen til Ketting og Asserballe pastorat. Der bliver indsættelsesgudstjeneste **søndag d. 2. september kl. 14.00** i Ketting kirke. Bagefter er der sammenkomst i Sognehuset.

*På Ketting Menighedsråds vegne
Tove Lind*

LØRDAGSDÅB

Dåb hører naturligt hjemme ved en almindelig søndagsgudstjeneste. Dog kan det for nogle dåbsforældre være forbundet med praktiske vanskeligheder at holde dåbsfest om søndagen. Derfor åbnes der nu mulighed for, én gang i kvartalet, at afholde dåbsgudstjeneste om lørdagen.

Første gang dette tilbydes bliver **lørdag d. 17. november i Ketting Kirke kl. 10.00** og i **Asserballe Kirke kl. 11.30**.

De, der måtte ønske at benytte sig af denne mulighed, skal blot tale med præsten om det.



VELKOMMEN

TIL SOGNEPRÆST METTE DOLBERG

Efter en varm og tør sommer byder vi velkommen til vores nye præst Mette Dolberg med indsættelsesgudstjenester **søndag d. 2. september kl. 11.00** i Asserballe Kirke, og i Ketting Kirke kl. 14.00.

Efter gudstjenesten i Ketting vil der være mulighed for at hilse på Mette Dolberg og hendes mand i Ketting Sognehus, hvor der serveres en kop kaffe og lidt godt til ganen.

Asserballe menighedsråd



ÆBLEFEST 23. SEPTEMBER KL. 9.30-14.00

Dagsprogram: kl. 9.30 Gudstjeneste i kirken.

kl. 10.30 Boderne åbner.

kl. 14.00 Afslutning.

I Hjelmen kan der købes kaffe/te, kage, grillpølser og frisk presset æblemost. I stalden er der markedsplads med forskellige boder. På gårdspladsen er der mulighed for at presse sin egen æblemost. *Har du selv æbler og flasker med, er det til halv pris.*

I haven er der aktiviteter ved spejderne. Der er mulighed for at få en køretur med æslet Romeo. Asserballe folkedanserne danser igen i år.

Deltag i konkurrencen om, hvad æbletræet, som plantes, hedder.

Har du en hobby, som andre kan have glæde af at se, så kontakt Yrsa Ryborg på mail: yrsa.ryborg@gmail.com eller mobil 30 31 40 51 senest den 15. sept.



GÅ GLAD & SYNGENDE HJEM

Organist Jenny Skovmand fortæller om sangenes oprindelse, og vi synger sammen, **tirsdag den 23. oktober kl. 19.30** i Asserballe Sognegård.

Tilmelding til Jenny, og helst senest 4 dage før, tlf./SMS 51 50 12 81 - mail: jennyskovmand@bbsyd.dk

FILMKLUB

Onsdag d. 29. august kl. 19.30:

Dræb ikke en sangfugl!

En film baseret på USA's mest læste roman skrevet af Harper Lee, der fik Pulitzer priser for romanen, der var hendes første. Filmen foregår i Maycomb - en lille fattig by i Alabama, hvor den sorte Tom bliver anklaget for voldtægt.

Den hvide højt respekterede advokat Atticus Finch risikerer sin karriere for at forsvare den anklagede. En tankevækkende film med bl.a. Gregory Peck (der fik en Oscar for denne rolle). Kom og se hele historien.

Tilmelding på tlf./SMS til 5150 1281 eller mail til: jennyskovmand@bbsyd.dk



HØST- & SOMMERFEST

Søndag d. 9. september kl. 11.00 - 15.00

Vi starter kl. 11.00 i den festligt pyntede kirke og fortsætter derefter i sognehuset med spisning, nyt fra menighedsrådet, underholdning og kaffe. *Tilmelding til tovholder organist Jenny Skovmand helst senest 6 dage før på tlf./SMS til 5150 1281 eller mail til: jennyskovmand@bbsyd.dk*

100 ÅRET FOR AFSLUTNINGEN PÅ 1. VERDENSKRIG

Søndag den 11. november kl. 11.00

Vi mødes til gudstjeneste i Ketting kl. 11, efter gudstjenesten er der kransenedlæggelse ved mindesmærket for sognets faldne. Derefter er der »soldatermad« i



Sognehuset. Thora Nissen vil fortælle om 1. verdenskrig, vi vil desuden synge nogle sange af Martin N. Hansen.

Tilmelding til tovholder organist Jenny Skovmand helst senest 4 dage før på tlf./SMS til 5150 1281 eller mail til: jennyskovmand@bbsyd.dk



SYNG DANSK AFTEN

Onsdag d. 31. oktober kl. 19.30

Hvorfor synger vi aldrig? Jenny Skovmand vil vælge og fortælle om nogle sange fra højskolesangbogen. Efter kaffen vil der blive mulighed for at deltagerne vælger sange.

Tilmelding til tovholder organist Jenny Skovmand helst senest 4 dage før på tlf./SMS til 5150 1281 eller mail til: jennyskovmand@bbsyd.dk

Koster det noget at deltage? Vi beder om at man betaler min. 20 kr. De bliver samlet sammen og brugt til velgørende formål.



3. KAPITEL AF KETTING SOGNS HISTORIE

Onsdag d. 28. november kl. 19.30.

- »Posten i Ketting« v/ Knud Heilesen.
- »Sådan mærkede Ketting 2. Verdenskrig«. Heine fortæller om d. 15. og 16. september 1944 da bomberne faldt i Ketting.



DÅBSKLUDE

Hver gang der i kirken foretages dåb, er det noget ganske særligt, der finder sted. Derfor kalder vi også dåben for et sakramente: en hellig handling. Selve dåben sker med tre håndfulde vand »i Faderens og Sønnens og Helligåndens navn«, hvorefter præsten aftørre vandet fra barnets hoved med et mindre, hvidt håndklæde.

I Ketting menighedsråd har man besluttet at indføre en ny skik med håndstrikkede dåbsklude - med indlagte kristne symboler (f.eks. kors eller rose). Dette forudsat at der i sognet er nogle frivillige, som kunne tænke sig at deltage i fremstillingen. Det er tanken, at dåbskluden - efter brug - skal være en gave til dåbsbarnet.

Interesserede opfordres hermed til at melde sig som strikker. Det er et forholdsvis overskueligt projekt. Har man lyst til at være med, bedes man henvende sig til Tove Lind, tlf. 24 94 79 13 eller mail: tovelind-dk@hotmail.com

SOGNEPRÆST

Mette Dolberg · Ramselr 20 · Ketting
6440 Augustenborg · tlf. 7447 1633
mail: mdo@km.dk · *Mandag fredag*

ORGANIST OG KORLEDER

Jenny Skovmand · Asserballe St. 13 ·
6440 Augustenborg · tlf. 7447 3142.

GRAVER VED KETTING KIRKE

Finn Voss · Kirkevænget 7 · Ketting
6440 Augustenborg · tlf. 7447 2394
Telefontid tirsdag-fredag kl. 8-16.

GRAVER VED ASSERBALLE KIRKE

Palle Knudsen · Bygaden 16A · Asserballe
6440 Augustenborg · tlf. 7447 3107
mail: asserballekirke@mail.dk · *Mandag fredag.*
Gravermedhjælper: Lars Bengtson · tlf. 7447 3107

MENIGHEDSRÅDSFORMAND KETTING

Tove Lind · tlf. 2494 7913 · tovelind-dk@hotmail.com

MENIGHEDSRÅDSFORMAND ASSERBALLE

Karen Margrethe Christiansen · tlf. 2343 8243 ·
mail: karen.l@live.dk

BRUG AF SOGNEGÅRDEN I ASSERBALLE

Booking af sognegården kan ske hos menighedsrådsformand Karen Margrethe Christiansen.

KIRKEBILER

Ketting: tlf. 7445 9545 · Asserballe: tlf. 7440 4446

KIRKEWEB

www.kettingkirke.dk · sogn.dk/asserballe

FACEBOOK


www.facebook.com/Kettingkirke/
www.facebook.com/pages/Asserballe-Kirke/

DEADLINE for næste kirkeblad er den 23. oktober 2018. Kirkeblad nr. 1-2019 udkommer i uge 47.





GUDSTJENESTER

DAG	KIRKEÅRET	KETTING KIRKE	ASSERBALLE KIRKE
2. september	14. s. e. trin.	14.00 MD <i>Præsteindsættelse</i>	11.00 MD <i>Præsteindsættelse</i>
9. september	15. s. e. trin.	11.00 FB <i>Høstgudstj./ Sommerfest</i>	9.30 FB
16. september	16. s. e. trin.	9.30 MD 	
23. september	17. s. e. trin.		9.30 MD <i>Høstgudstj./Eblefest</i>
30. september	18. s. e. trin.	9.30 MD 	
7. oktober	19. s. e. trin.	11.00 MD	9.30 MD
14. oktober	20. s. e. trin.	9.30 MD 	
21. oktober	21. s. e. trin.	11.00 MD	9.30 MD
28. oktober	22. s. e. trin.	9.30 FB 	
4. november	Alle Helgen	11.00 MD	19.00 MD 
11. november	24. s. e. trin.	11.00 MD Kransenedlæggelse (<i>se side 6</i>)	9.30 MD Kransenedlæggelse (<i>se side 6</i>)
18. november	25. s. e. trin.	11.00 MD	9.30 MD
25. november	S. s. i kirkeåret	9.30 MD 	

MD - Mette Dolberg | FB = Frederik Birkler



KIRKEKAFFE EFTER
GUDSTJENESTEN

ALLE HELGEN

Søndag d. 4. november fejrer vi Alle Helgen. Det er en af kirkeårets særlige dage, hvor vi mindes dem af vore kære, som vi måtte tage afsked med siden sidste Alle Helgen. Dagen markeres med gudstjeneste i **Ketting Kirke kl. 11.00** og i **Asserballe Kirke med en aftengudstjeneste kl. 19.00.**

